



日本和歌山县

野田 宽芳

企划部部长



日本奈良县

大庭 孝之

县土管理部部长



日本奈良市

仲川 元庸

市长



日本斑鳩町

池田 善纪

副町长



日本广陵町

山村 吉由

町长



奈良县议会

和田 惠治

经济劳动委员会副委员长

总 结



藻谷 浩介 株式会社日本综合研究所调查部首席研究员

就业问题的背景存在着老龄化的问题。日本二战后发生过生育高峰，此后儿童数量减少而变成了非常长寿健康的国家。韩国从现在开始将迎来日本过去30年所经历过的阶段。菲律宾工作一代虽不断增加，但今后也将经历同样的过程。30年后，日本总人口中85岁以上人口将成为最多的人口层，工作一代将进一步减少。让健康的老龄人口和女性参与工作、创造个人高工资的就业将成为课题。

今后奈良县的老龄化率将成为日本的顶级水平。这是非常严峻的情况，但另一方面，也存在着这样的机会：奈良县位居急增的老年人想要去观光的地区前三甲。但是，以前奈良县的观光，都只是着眼于修学旅行，而没有对不断增加的老年人给予重视。

日本在世界上最早进入老龄化社会。今后，关键是如何阻止生育的减少。韩国工作一代在不久的将来就会开始减少，同时，老年人将增加到3倍。为了克服这个问题，学习日本的成功和失败是一个好方法。在东亚地区出生率最高的菲律宾，需要努力应对不断增加的年轻一代的就业问题，同时也应努力应对今后以不可阻挡的势头不断增加的老年人问题。希望韩国能够学习如何解决这个问题。如果从首先老龄化的地区学习，可以将问题防患于未然。我相信今后继续与地方政府同行进行信息交换，同时不重复以前的失败，各位一定会不断变得更加聪慧和成熟。



纪念演讲



二阶 俊博 日本众议院议员

东盟各国的旅游发展极为显著。日本去年实现了年度1,000万人的入境旅游，但从世界各国的实际情况看并不够。还必须以超过这一数字为目标继续努力。我担任日本全国旅游业协会会长20年了，仅是让外国游客前来并不行，也必须有我们的人前去旅游。仅思考自己国家发展，旅游是无法发挥巨大作用的，对地方经济产生的影响极大，从彼此合作以便能够实现共同发展这一点开始的旅游是和平产业。希望能够充满自豪地加以推进。

也为此，我们必须重新思考今天的中国与日本、韩国与日本的关系。以往一有什么事情就抬出历史问题，摆出对立的架势，这样不会有任何好处。任何国家都有喜欢吵架的人，但是也有很多彼此相向而行、友好相处的方法。应该通过经济使东亚融成一体，通过协作进行技术开发，探索共同发展之路。从这个意义上看，各国地方政府的领导们齐聚一堂彼此交流，其意义深远，令人期待。我们要谦虚地接受大家的意见及基于经验的主意，并采取措施加以应对。

日本需要以东日本大地震为教训，培养面对灾害的坚韧精神，平时加以训练，做好准备，在之前的国会上，

通过了加强国土的三项法律，并反映到2014年度的预算中。在这一背景下，东亚东盟经济研究中心（ERIA）对今后的灾害对策进行了探讨，以灵活运用各国的经验与智慧彼此协助为目的，划出了2亿日元的所需预算。我们想为避免交流密切的各国人民因为灾害而遭受不幸、甚至失去宝贵的生命开展些工作。关于这一点，我也想听听各国各地区各位的建议，并不断把它们反映到具体措施中。

政治不管怎说最重要的就是地方。以国家为主导不能成就好政治。以荒井知事的创意出发的汇聚地方政府睿智的本会议，在不久的未来定会开花结果。为了构建崭新的东亚关系，即使贡献微薄，我们也不胜荣幸。最后祝愿今天参会的各位事业不断发展。



議長報告

荒井 正吾 奈良県知事

【議題】

○事業報告

- 关于东亚暑期讲习班实施报告

○其他

- 关于第五届东亚地方政府会议在奈良县举办事宜



代表记者招待会



议长

荒井 正吾 奈良县知事

迎来第四届的东亚地方政府会议，继2009年的准备会议，2010年召开第一届会议，本届实际上是第五届会议。目前，会员有7个国家64个地方政府，本年度有5个国家的39个地方政府与会。素林·比素万先生做了题为“亚洲的未来”的基调演讲，小组讨论以“少子老龄化时代的社会保障”、“地区经济的振兴与就业”这两个各地方政府共通的课题为主题开展了讨论。第一天高级具体负责人员进行了讨论，第二天省长市长级领导进行了讨论。藻谷浩介先生、久住时男先生、宫本太郎先生、Ahn Sang Hoon先生高效地主持了会议。此外，还获得了日本总务省、外务省的后援，日本众议院预算委员长二阶俊博先生也给予了热情讲演。衷心感谢各位的大力支持。大家提出了众多值得地方行政工作参考的意见，并进行了真正富有意义的意见交换。下届继续在奈良县举办也获得了通过，我希望进行不断改善，将会议举办成能够为东亚各位做贡献的会议。